

## INTERNATIONALE VERTRÄGE

### PCT

#### Beitritt Polens

1. Seit **25. Dezember 1990** ist der Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT) für **Polen** in Kraft.

Ab diesem Zeitpunkt können polnische Staatsangehörige und Personen mit Sitz oder Wohnsitz in Polen internationale Anmeldungen nach dem PCT einreichen und alle gemäß Artikel 9 PCT zur Einreichung internationaler Anmeldungen berechtigten Personen Polen als Bestimmungsstaat angeben.

2. Bei Hinterlegung seiner Beitrittsurkunde hat Polen die in Artikel 64 (2) a) i) und ii) vorgesehene Erklärung abgegeben.

Das polnische Patentamt hat dem Internationalen Büro der WIPO jedoch mitgeteilt, daß, sofern es als ausgewähltes Amt tätig wird, die in Artikel 39 (1) a) PCT vorgesehene Frist von 30 Monaten sowohl für die Entrichtung der nationalen Gebühr als auch für die Einreichung der Übersetzung der internationalen Anmeldung gilt.

3. Das polnische Patentamt hat für alle bei ihm eingereichten internationalen Anmeldungen das EPA als allein zuständige Internationale Recherchen- und mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragte Behörde bestimmt.

## INTERNATIONAL TREATIES

### PCT

#### Accession of Poland

1. On **25 December 1990** the Patent Cooperation Treaty (PCT) entered into force for **Poland**.

Since that date nationals and residents of Poland have been able to file international applications under the PCT and all persons entitled to file international applications under Article 9 PCT may designate Poland.

2. When depositing its instrument of accession to the PCT, Poland made the declaration provided for in Article 64(2) (a) (i) and (ii).

However, the Polish Patent Office has informed the International Bureau of WIPO that where it acts as an elected Office, the time limit of 30 months provided for in Article 39(1) (a) PCT applies to both payment of the national fee and the furnishing of a translation of the international application.

3. The Polish Patent Office has specified the EPO as sole International Searching and Preliminary Examining Authority for all international applications filed with that Office.

## TRAITES INTERNATIONAUX

### PCT

#### Adhésion de la Pologne

1. Le Traité de coopération en matière de brevets (PCT) est entré en vigueur à l'égard de la **Pologne** le **25 décembre 1990**.

Depuis cette date, les nationaux de ce pays et les personnes qui y sont domiciliées peuvent déposer des demandes internationales au titre du PCT et l'ensemble des déposants habilités à déposer des demandes internationales conformément à l'article 9 PCT peuvent désigner la Pologne.

2. Lors du dépôt de son instrument d'adhésion au PCT, la Pologne a effectué la déclaration prévue à l'article 64.2. a) i) et ii).

Toutefois, l'Office polonais des brevets a informé le Bureau international de l'OMPI que lorsqu'il agit en tant qu'Office élu, le délai de 30 mois prévu à l'article 39.1) a) PCT s'applique tant au paiement de la taxe nationale qu'à la production de la traduction de la demande internationale.

3. L'Office polonais des brevets a spécifié l'OEB comme unique autorité de recherche et d'examen préliminaire international à l'égard de toute demande internationale déposée auprès de cet office.